

EN

Használati útmutató

Köszönjük, hogy megvásárolta ezt a terméket.

Kérjük, mielőtt használatba venné a terméket, figyelmesen olvassa el az útmutatót.

Az útmutató elolvasása után kérjük, őrizze meg későbbi referencia céljára.

Tartozékok

Az USB-kábel nem tartozéka ennek a terméknek. Kérjük, használja a PS4™ rendszerhez mellékelt USB-kábelt, vagy vásároljon külön.



Vezérlő x1



Vevőegység x1



Használati útmutató x1

Platform

PlayStation®4

Fontos: Kérjük, a használat előtt figyelmesen olvassa el az útmutatót a PS4™ rendszerrel való kompatibilitás érdekében.



Az optimális működés érdekében kérjük, frissítse a PS4™ rendszer szoftverét a legújabb verzióra (minimum szükséges verzió: Ver. 4.73) a termék használata előtt. A rendszerszoftver verziójáról és frissítéséről a PS4™ rendszerhez mellékelt útmutató nyújt további tájékoztatást.

Ez a termék nem támogatja a hangszóró-, fényjelzés- vagy mozgásérzékelő funkciókat.

Csak PlayStation®4 készülékhez való használatra.

Figyelem

Ez a termék apró alkatrészeket tartalmaz. Tartsa távol 3 év alatti gyermekektől.

Ne tegye a terméket csecsemők elérhetőségét biztosító helyre. Ha apró alkatrészeket lenyeltek, haladéktalanul forduljon orvoshoz.

Tartsa a vezérlőt poros vagy nedves helyektől távol.

Ne hagyja, hogy erős ütés vagy nagy súly hatást gyakoroljon a termékre.

Kérjük, ne rágassa a termék gombjait.

Soha ne szedje szét, javítsa vagy módosítsa a terméket.

Tisztításhoz kizárólag puha, száraz ruhát használjon.

Ne használjon benzint, hígítót vagy egyéb vegyi anyagokat.

Ezt a terméket kizárólag rendeltetészerűen használja.

Nem vállalunk felelősséget a termék rendeltetésen túli használata során bekövetkező balesetekért vagy károkért.

Vezeték nélküli kommunikációra vonatkozó óvintézkedések

Ez a termék a 2,4 GHz-es frekvenciasávot használja. Más vezeték nélküli eszközök is használhatják ugyanazt a frekvenciasávot. A rádiózavar megelőzése érdekében más vezeték nélküli eszközökkel kapcsolatban kérjük, figyeljen a következőkre:

1. A termék használata előtt kérjük, győződjön meg arról, hogy a közelben nem használ más vezeték nélküli eszközt.
2. Amennyiben a termék és más vezeték nélküli eszköz között rádiózavar lép fel, változtassa meg a használat helyét vagy kapcsolja ki a másik vezeték nélküli eszközt.

Kérjük, ne használja tiltott helyeken, például kórházakban vagy más elektronikus eszközök közelében.

Akkumulátorokkal kapcsolatos óvintézkedések

Ha az akkumulátor szivárog, ne érintse meg a folyadékot mezítelen kézzel.

Ne szerelje szét, ne hevítse, ne módosítsa, ne tölts fel, és ne tegye tűzbe vagy vízbe az akkumulátorokat. Az akkumulátor sérülése vagy szivárgása égési sérülést vagy más sérülést okozhat.

Az eszköz működése megszakadhat, vagy a hatótávolsága csökkenhet, ha az akkumulátor lemerül.

A termék belső akkumulátorának töltési és kisütési ciklusainak száma körülbelül 500. Az akkumulátor élettartama a tárolás módjától, használatától és a környezeti feltételektől függ.

Amennyiben a teljesen feltöltött akkumulátor használati ideje jelentősen rövidebbé válik, az akkumulátor élettartama lejárt.

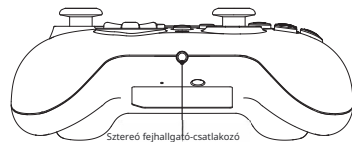
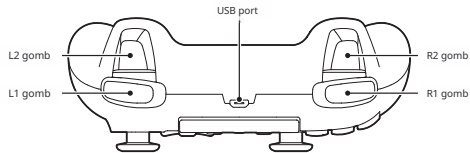
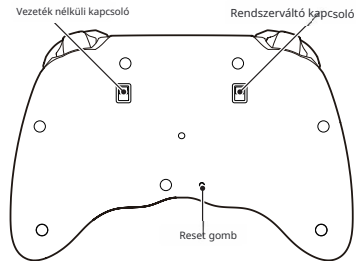
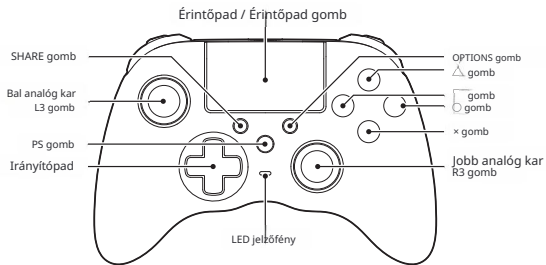
A funkciók megőrzése érdekében, még hosszabb ideig tartó használaton kívül is, évente legalább egyszer tölts fel az akkumulátort.



Li-ion 00

A lítium-ion akkumulátorok újrahasznosítható források.

Elrendezés



Csatlakoztatás módja: Ez a termék nem párosítható USB-kábel csatlakoztatásával.

< Vezeték nélküli csatlakozás esetén >

1. Kapcsolja be a PS4™ rendszert

2. Csatlakoztassa a vevőt az USB-portba



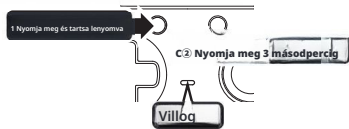
3. Állítsa a hardveres kapcsolót PS4™ állásba



4. Állítsa a Vezeték nélküli kapcsolót Vezeték nélküli állásba



5. Tartsa lenyomva a SHARE gombot, majd nyomja meg a PS gombot. (3 vagy több másodperc) A LED jelzőfény fehér színben villogni kezd, és párosítási módba lép.



6. Amikor a játékosfény felgyullad, a párosítás befejeződött.

* A korábban párosított vezérlő csatlakoztatásához nyomja meg a PS gombot 1 másodpercig.

X A PS4™ rendszerhez egyszerre 2 vezérlő csatlakoztatható vezeték nélküli kapcsolaton keresztül. Ehhez két vevőegységre lesz szükség. (Vezetékes kapcsolaton keresztül akár négy vezérlő is csatlakoztatható.)

● Amikor a PS4™ rendszer készenléti állapotban vagy kikapcsolva van, illetve amikor a vezérlő leválik a vevőegységről, a LED jelzőfény 2-3-szor sárgán villog, majd kialszik. A vezérlő most kikapcsolt állapotban van.

● PC használat esetén * állítsa a rendszerkapcsolót PC * állásba, majd kövesse a fentiekben leírt párosítási utasításokat.

● Hibernált állapotból való visszatéréskor kérjük, ne nyomjon meg semmilyen gombot, és ne érintse meg az L/R analóg kart.

* A PC-kompatibilitást a Sony Interactive Entertainment Európa nem tesztelte és nem támogatja.

< Vezetékes csatlakozás esetén >

1. Kapcsolja be a PS4™ rendszert

2. Állítsa a hardveres kapcsolót PS4™ állásba



3. Állítsa a Vezeték nélküli kapcsolót Vezetékes módba.



4. Csatlakoztassa a vezérlő Micro USB-kábelét a PS4™ M USB-portjához. (A vezérlőhöz nem tartozik USB-kábel, kérjük, használja a PS4™ rendszerhez mellékelt USB-kábelt.)



5. Nyomja meg a PS gombot a vezérlőn.



6. A kapcsolat létrejöttékor a LED jelzőfény a hozzárendelt színnel világít.

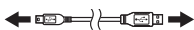
Hogyan töltsa a vezérlőt USB-kábel segítségével – USB-kábel nem tartozék.

Használhatja a PS4™ rendszerrel mellékelt USB-kábelt, vagy vásárolhat külön.

USB-kábellel töltheti a terméket, ha azt összeköti a PS4™ M konzol USB portjával, miközben a konzol be van kapcsolva vagy készenléti állapotban van.

Töltés közben a LED jelzőfény lassan villog. A villogás megszűnik, amikor az akkumulátor teljesen feltöltődött.

(A vezérlő használata közben a játékosfény töltés alatt lassan villog. A töltés befejeződésekor a LED jelzőfény folyamatos fényt ad.)



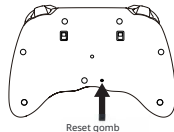
Csatlakoztassa a vezérlő USB-csatlakozóját a PS4™ rendszer USB-portjához.

Ha a vezérlő nem reagál, vagy nem megfelelően reagál,

Ha a vezérlő nem reagál, vagy nem megfelelően reagál, kövesse az alábbi lépéseket.

Állítsa vissza a vezérlőt.

1. Egy vékony eszköz segítségével nyomja meg a vezérlő hátoldalán található visszaállító gombot.
- ② Vegye ki a vevőt a PS4™ rendszerből, majd helyezze vissza.
- ③ Kövesse a párosítási lépéseket a vezérlő PS4™ rendszerhez történő újrcsatlakoztatásához.



Műszaki adatok

Méret (kb.): (Sz) 150 mm × (Mé) 60 mm × (Ma) 100 mm Súly (kb.): 250 g Akkumulátor üzemidő teljes töltéstől (kb.): 6 óra
Töltési idő: legfeljebb 2 óra Kapcsolati távolság (kb.): legfeljebb 10 m Egyidejű csatlakoztatási lehetőség: 4 eszköz

A termék normál működését erős elektromágneses interferencia zavarhatja.

Ebben az esetben a normál működés helyreállításához egyszerűen állítsa vissza a terméket az útmutatóban leírtak szerint (Csatlakoztatás módja).

Ha a működés nem áll helyre, kérjük, helyezze át a terméket elektromágneses interferenciától mentes területre.

A kábeleket nem szabad konnektorba csatlakoztatni.

Kérjük, őrizze meg a csomagolást és az elérhetőségi adatokat a későbbi felhasználás érdekében.

TERMÉK ÁRTALMATLANÍTÁSI TÁJÉKOZTATÓ

Ha ezt a szimbólumot látja bármely elektromos termékünkön vagy csomagolásán, ez azt jelenti, hogy az adott elektromos terméket vagy akkumulátort Európában nem szabad háztartási hulladékként ártalmatlanítani.

A termék és az akkumulátor megfelelő hulladékkezelése érdekében kérjük, gondoskodjon azok ártalmatlanításáról az alkalmazandó helyi jogszabályok és az elektromos berendezések vagy akkumulátorok ártalmatlanítására vonatkozó előírások szerint.

Ezzel hozzájárul természeti erőforrásaink megóvásához, valamint elősegíti az elektromos hulladék kezelésének és ártalmatlanításának környezetvédelmi előírásainak betartását. Csak az Európai Unió országaiban érvényes.

Garancia

Az első 30 napon belül bejelentett garanciális igények esetén kérjük, forduljon a vásárlás helyszínénél szolgáló kereskedőhöz a részletekért. Amennyiben a garanciális igény az eredeti kereskedőn keresztül nem intézhető, vagy egyéb termékkel kapcsolatos kérdése van, kérjük, forduljon közvetlenül a HORI-hoz az info@horiuk.com címen.



Csak az EU és Törökország területén érvényes

A csomagoláson látható kép eltérhet a tényleges terméktől.

A gyártó előzetes értesítés nélkül fenntartja a jogot a termék kialakításának vagy műszaki specifikációinak megváltoztatására.

A HORI és a HORI logó a HORI bejegyzett védjegyei.

"B", „PlayStation”, „PS4” és „AOX □” a Sony Interactive Entertainment Inc. bejegyzett védjegyei. Minden jog fenntartva.

Értékesítési engedéllyel rendelkezik Európában, Afrikában, a Közel-Keleten, Indiában és Óceániában. Kizárólag PS4™ konzollal való használatra.

A HORI tervezése, Japánban



GYÁRTVA KÍNÁBAN

TRA

REGISZTRÁCIÓS SZÁM:
ER75033/19

KERESKEDŐI SZÁM:
DA83575/19

Használati útmutató

Köszönjük, hogy megvásárolta ezt a terméket.

Kérjük, figyelmesen olvassa el az utasításokat a használat megkezdése előtt.

Kérjük, az útmutató elolvasása után őrizze meg azt a későbbi hivatkozás céljából.

Tartozékok

Ez a termék nem tartalmaz USB kábelt. Kérjük, használja a PS4™ konzolhoz mellékelt kábelt vagy szerezze be külön egyet.



Kontroller x1



Dongle x1



Használati útmutató x1

Platform

PlayStation®4 Figyelmeztetés



Kérjük, használat előtt olvassa el a PS4™ rendszerhez tartozó használati útmutatót.



Az optimális működés érdekében frissítse a rendszer szoftverét a legfrissebb elérhető verzióra (minimum követelmény: v. 4.73). A rendszer szoftververziókkal és frissítésekkel kapcsolatos további információkért kérjük, tekintse meg a PS4™ használati útmutatóját.

Ez a termék nem rendelkezik hangszóróval, fénycsíkkal vagy mozgásérzékelővel.
Csak a PlayStation®4 rendszerrel kompatibilis.

Figyelmeztetés

Ez a termék kis méretű alkatrészeket tartalmaz. Kérjük, tartsa távol három év alatti gyermekektől.

Ne hagyja, hogy kisgyermek felügyelet nélkül használják a terméket.

Ha bármelyik alkatrész lenyelésre kerül, kérjük, haladéktalanul forduljon orvoshoz.

Kérjük, tartsa a vezérlőt távol poros vagy nedves helyektől.

Ne fejtse ki túlzott erőt a termékekre, és kerülje az ütődéseket.

Kérjük, ne húzza meg a termék gombjait.

Kérjük, ne szerelje szét, ne javítsa és ne módosítsa ezt a terméket.

A termék tisztításához kizárólag puha, száraz kendőt használjon.

Ne használjon kémiai anyagokat, például benzolt vagy bármilyen oldószert.

A terméket kizárólag eredeti rendeltetésének megfelelően használja.

A Hori nem vállal felelősséget balesetekért vagy károkért, amelyek a termék rendeltetésétől eltérő használatából erednek.

Óvintézkedések a vezeték nélküli kommunikációval kapcsolatban

Ez a termék 2,4 GHz-es frekvenciasávon működik. Más vezeték nélküli eszközök is ugyanazt a frekvenciát használhatják.

A rádiófrekvenciás zavarok elkerülése érdekében más vezeték nélküli eszközökkel kapcsolatban kérjük, tartsa be az alábbiakat:

- 1 - A termék használata előtt győződjön meg arról, hogy a közelben nincs más vezeték nélküli eszköz használatban.
- 2 - Amennyiben rádiófrekvenciás interferencia lép fel a termék és egy másik vezeték nélküli eszköz között, helyezze át a terméket , vagy kapcsolja ki a másik vezeték nélküli eszközt.

Ne használja tiltott helyeken, például kórházakban vagy más elektronikai eszközök közelében.

Figyelmeztetés az akkumulátorra

Ha az akkumulátor szivárog, kérjük, ne érintse meg kézzel.

Ne szerelje szét, ne melegítse, ne módosítsa, ne cserélje, továbbá ne tegye az akkumulátort vízbe vagy tűzbe.

Ez az eszköz leáll, vagy csökken a hatótávolsága, amikor az akkumulátor élettartama a végéhez közeledik.

A termék beépített akkumulátora körülbelül 500 töltési és kisütési ciklusra van tervezve. Az akkumulátor élettartama a termék tárolási módjától, használatától, a környezeti feltételektől stb. függ.

Ha egy teljesen feltöltött akkumulátor használati ideje rendellenesen rövid, az valószínűleg azt jelenti, hogy az akkumulátor élettartama lejárt.

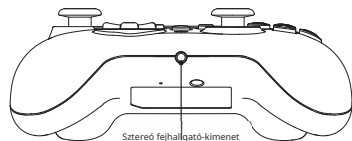
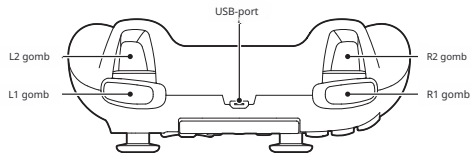
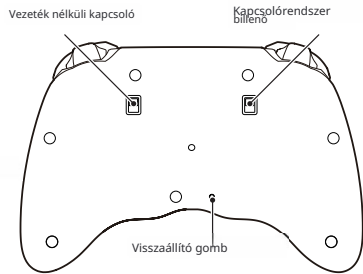
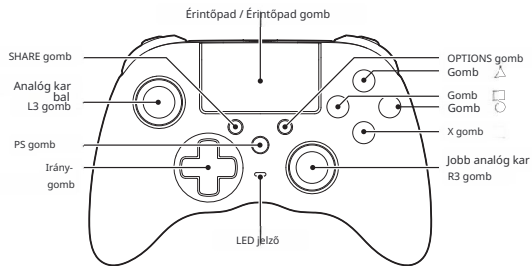
Kérjük, hogy évente legalább egyszer töltsse fel az akkumulátort, hogy működőképes maradjon, még akkor is, ha hosszabb ideig nem használja.



Li-ion 00




A lítium-ion akkumulátorok újrahasznosíthatók.

Kezelés



Hogyan csatlakoztassa a vezérlőt? Ez a termék nem párosítható USB-kábel segítségével.

< Vezeték nélküli kapcsolat esetén >

1. Kapcsolja be a PS4™ rendszert
2. Helyezze be a donglet az USB portba 
3. Állítsa a készülék kapcsolóját PS4™ állásba 
4. Állítsa a vezeték nélküli kapcsolót Vezeték nélküli állásba 
5. Tartsa lenyomva a SHARE gombot, majd nyomja meg a PS gombot
(3 másodpercig vagy tovább) A LED jelző fehér színnel elkezd villogni,
és párosítási módba lép.

① Nyomja meg és tartsa lenyomva

② Tartsuk lenyomva 3 másodpercig



Villogó fényjelzés

6. Ha a fény folyamatosan világít, a párosítás befejeződött.

Az előzőleg párosított kezelő csatlakoztatásához tartsa lenyomva az PS gombot 1 másodpercig.
Lehetőség van 2 vezeték nélküli kezelő csatlakoztatására a rendszerhez.
PS4™ M. Ehhez 2 dongle szükséges.
(Kábeles kezelők használatával akár 4 kezelő is csatlakoztatható.)

- Amikor a PS4™ rendszer készenléti módban vagy kikapcsolt állapotban van, vagy amikor a kezelő lecsatlakozik a dongle-ról, a LED jelző 2-3 alkalommal sárgán villog, majd kialszik. A vezérlő most kikapcsolt állapotban van.
- A vezérlő PC*-vel történő használatakor állítsa a kapcsolót PC*-re, és kövesse a korábban ismertetett párosítási lépéseket.
- Alvó üzemmódból való visszatéréskor ne nyomjon meg semmilyen gombot vagy a bal/jobbs analóg kart.
- * A PC-vel való kompatibilitást a Sony Entertainment EU nem tesztelte és nem hagyta jóvá.

< Vezetékes kapcsolat esetén >

1. Kapcsolja be a PS4™ rendszert
2. Állítsa a készülék kapcsolóját PS4™ állásba 
3. Állítsa a vezeték nélküli kapcsolót Vezetékes állásba 
4. Csatlakoztassa a mikro-USB kábelt a controllerhez és a PS4™ rendszer USB portjához
(A USB kábel nem tartozéka a controllernek, kérjük, használja a PS4™ rendszerhez mellékelt USB kábelt.)



5. Nyomja meg a kezelő PS gombját.



6. A LED jelző villogni fog, majd amikor a fény stabilan világít, a kezelő csatlakoztatva van.

Töltés: Ez a termék nem tartalmaz USB-kábelt.

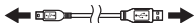
Kérjük, használja a PS4™ rendszerrel szállított USB-kábelt, vagy szerezzen be egyet külön.

A termék töltéséhez csatlakoztassa USB-kábellel a PS4™ bármely USB-portjához, miközben a konzol be van kapcsolva vagy alvó állapotban van.

A vezérlő töltése közben a LED jelző lassan villog. A LED jelző abba hagyja a villogást, amikor az akkumulátor teljesen fel van töltve.

A vezérlő használata közben a LED jelző lassan tovább villog, jelezve a töltést.

Amint a vezérlő teljesen fel van töltve, a LED jelző folyamatosan világít.



Csatlakoztassa a vezérlő USB-portját a PS4™ rendszer egyik USB-portjához.

Ha a vezérlő nem reagál vagy véletlenszerűen működik

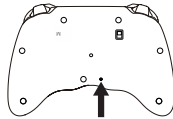
Ha a vezérlő nem válaszol vagy véletlenszerűen működik,

Állítsa alaphelyzetbe a vezérlőt.

1 Használjon egy vékony tárgyat, és nyomja meg az alaphelyzet-beállító gombot, amely a vezérlő hátoldalán található.

2 Húzza ki a donglet a PS4™ rendszerből, majd helyezze vissza.

③ Kövesse a párosítási lépéseket a vezérlő PS4™ rendszerhez való újracsatlakoztatásához.



Visszaállító gomb

Jellemzők

Méret (kb.): (Sz) 150 mm x (M) 60 mm x (Mé) 100 mm

Súly (kb.): 250 g

Teljes feltöltés utáni működési idő (kb.): 6 óra

Töltési idő: legfeljebb 2 óra

Jeltartomány (kb.): legfeljebb 10 m

Egyidejű kapcsolatok száma: 4

Erős elektromágneses interferencia esetén a termék normál működése megzavarodhat. Ebben az esetben egyszerűen állítsa vissza a terméket a használati útmutatóban található „Csatlakozás módja” szerint a további használathoz. Ha a funkció nem indítható újra, használja a terméket más helyen.

Kérjük, ne dugjon kábelt a falíjzatba.

Kérjük, őrizze meg az elérhetőségi adatokat későbbi hivatkozás céljából.

INFORMÁCIÓK A TERMÉK MEGSEMISÍTÉSÉRŐL

A fenti jelzés azt mutatja, hogy a helyi törvények és előírások szerint a terméket és/vagy annak akkumulátorát a háztartási hulladéktól elkülönítve kell ártalmatlanítani. Ha a termék már nem használható, kérjük, vigye el egy a helyi hatóságok által engedélyezett hulladékgyűjtő központba.

A termék és/vagy annak akkumulátorának elkülönített begyűjtése és újrahasznosítása az ártalmatlanítás során segíti a természeti erőforrások megőrzését, valamint védi a környezetet és az emberi egészséget. Csak az EU tagállamaira vonatkozik.

Garancia

A vásárlástól számított 30 napon belüli garanciális igény esetén kérjük, forduljon a terméket eredetileg értékesítő viszonteladóhoz. Amennyiben garanciakérése nem kezelhető a forgalmazója által, vagy egyéb kérdése merül fel termékeinkkel kapcsolatban, kérjük, közvetlenül a Horihoz forduljon: info@horiuk.com.

A csomagoláson szereplő kép eltérhet a tényleges terméktől.

A gyártó előzetes értesítés nélkül fenntartja a jogot a termék kialakításának vagy műszaki jellemzőinek megváltoztatására.

A HORI és a HORI logó a HORI bejegyzett védjegye.

"B", "PlayStation", "PS4" és "AOXO" a Sony Interactive Entertainment Inc. bejegyzett védjegyei. Minden jog fenntartva.

Értékesítésre engedélyezve az EU-ban, Afrikában, a Közel-Keleten, Indiában és Óceániában. Kizárólag PS4™ használatra.



Készült Kínában



Csak EU és Törökország

TRA

REGISZTRÁCIÓS SZÁM:

ER75033/19

Forgalmazói azonosító:

DA83575/19

Használati útmutató Köszönjük, hogy ezt **a** terméket vászoltotta!

Kérjük, használat előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót.

Kérjük, hogy a későbbi utólagos tájékozódás érdekében őrizze meg a használati útmutatót.

Csomag tartalma

Ehhez a termékhez USB-kábel nem tartozik. Kérjük, használja a PS4™ rendszerrel kapott kábelt, vagy vásároljon külön egyet.



Vezérlő x1



Vevő x1



Használati útmutató x1

Platform

PlayStation®4 Fontos

Kérjük, figyelmesen olvassa el a használati útmutatót, mielőtt ezt a terméket a PS4™ rendszerrel együtt használja.



Kérjük, a termék használata előtt frissítse PS4™ rendszerének szoftverét a legújabb verzióra (minimum követelmény: Ver. 4.73).

A PS4™ rendszer szoftververziójáról és frissítéséről további információk a PS4™ rendszer használati útmutatójában található.

Ez a termék nem támogatja a hangszórót, a fénycsíkot (Lightbar) és a mozgásérzékelő funkciót. Kizárólag PlayStation®4 készülékkel való használatra.

Figyelmeztetés

Ez a termék apró alkatrészeket tartalmaz. Kérjük, tartsa távol 3 év alatti gyermekektől.

Gyermekektől elzárt helyen kell tartani. Apró alkatrészek lenyelése esetén haladéktalanul forduljon orvoshoz.

Védje a vezérlőt a portól és a nedvességtől.

Ne tegye ki a terméket erős ütésnek vagy súlyterhelésnek.

Kérjük, ne húzza meg a termék gombjait.

Ne szedje szét, ne javítsa, és ne módosítsa a terméket.

Ha a terméket tisztítani kell, kizárólag puha, száraz kendőt használjon.

Ne használjon vegyi anyagokat, például benzolt vagy oldószereket.

Ne használja a terméket más célra, mint amire azt tervezték.

Nem vállalunk felelősséget a nem rendeltetésszerű használatból eredő balesetekért vagy károkért.

Óvintézkedések a vezeték nélküli kommunikációval kapcsolatban

Ez a termék 2,4 GHz-es frekvenciasávot használ. Előfordulhat, hogy más vezeték nélküli eszközök is ugyanazt a frekvenciasávot használják. A vezeték nélküli eszközök közötti rádiózavarok elkerülése érdekében kérjük, tartsa be az alábbiakat:

1. Győződjön meg arról, hogy a közelben nincsenek más működő vezeték nélküli eszközök.
2. Amennyiben rádiózavarok lépnek fel ezen termék és más vezeték nélküli eszközök között, helyezze át a használatát egy másik területre, vagy kapcsolja ki a másik vezeték nélküli eszközt.

Kérjük, tartózkodjon a használatától tiltott zónákban, például kórházakban vagy más elektronikai berendezések közelében.

Óvintézkedések az akkumulátorral kapcsolatban

Soha ne érintse meg kézzel az akkumulátorokból kiszivárgó savat.

Az akkumulátorokat soha nem szabad szétszedni, felmelegíteni, módosítani, továbbá tilos tűzbe vagy vízbe helyezni.

A sérülések vagy a kiszivárgó folyadék marást vagy sérülést okozhat.

Alacsony akkumulátorszint esetén a termék hatótávolsága csökkenhet, vagy teljesen leállhat.

A termék belső akkumulátora körülbelül 500 alkalommal tölthető és meríthető.

Az akkumulátor élettartama a tárolás módjától, a használattól, a környezeti feltételektől és egyéb tényezőktől függ.

Ha a teljesen feltöltött akkumulátor üzemideje jelentősen csökken, előfordulhat, hogy elérte az élettartama végét.

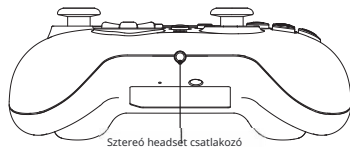
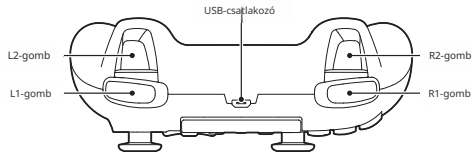
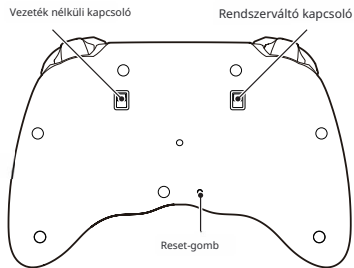
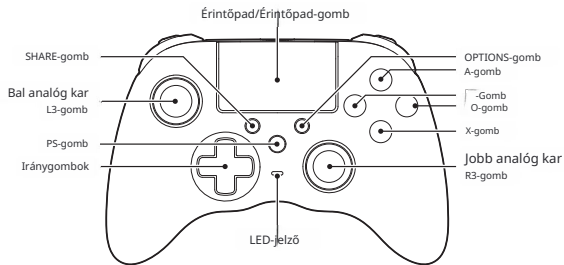
Kérjük, ügyeljen arra, hogy a készüléket évente legalább egyszer töltsse fel, még akkor is, ha hosszabb ideig nem használja, a megfelelő működés érdekében.



Li-ion 00

A lítium-ion akkumulátorok újrahasznosíthatók.

Elrendezés



Csatlakozás

Ez a termék nem párosítható USB-kábelen keresztül.

< Vezeték nélküli kapcsolat esetén >

1. Kapcsolja be a PS4™ rendszert.

2. Csatlakoztassa a vevőt a konzol USB-csatlakozójába.



3. Állítsa a Rendszerváltó kapcsolót PS4T állásba.



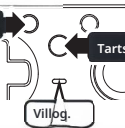
4. Állítsa a Vezeték nélküli kapcsolót Vezeték nélküli állásba.



5. Nyomja meg a PS-gombot legalább 3 másodpercig, miközben lenyomva tartja a SHARE-gombot. A LED kijelző elkezd fehéren villogni, és megkezdődik a párosítási folyamat.

1. Nyomja meg és tartsa lenyomva.

Tartsa lenyomva 23 másodpercig.



6. Amint a LED folyamatosan a felhasználóhoz rendelt színben világít, a párosítási folyamat befejeződött.

* Egy már párosított vezérlő csatlakoztatásához nyomja meg és tartsa lenyomva egy másodpercig a PS gombot.

* Két vezérlő vezeték nélküli csatlakoztatása lehetséges a PS4™ konzolhoz. Ehhez azonban két vevőre van szükség. (Akár négy vezérlőt is csatlakoztathat, ha azokat kábellel köti össze.)

• Ha a PS4™ készenléti módban van, ki van kapcsolva, vagy a vezérlőt leválasztották a vevőről, a LED 2-3-szor sárgán villog, majd kialszik. A vezérlő most ki van kapcsolva.

• Ha ezt a vezérlőt PC*-n kívánja használni, állítsa a rendszerkapcsolót PC* állásba, majd kövesse a fent leírt csatlakoztatási lépéseket.

* Az energiatakarékos üzemmódból való visszatéréskor semmilyen gombot nem szabad megnyomni, és az L/R analóg kart sem szabad megérinteni.

* A PC-kompatibilitást a Sony Interactive Entertainment Európa sem tesztelte, sem nem ismerte el.

< Kábelkapcsolat esetén >

1. Kapcsolja be a PS4™ rendszert.

2. Állítsa a rendszerváltó kapcsolót PS4™ állásba.



3. Állítsa a Vezeték nélküli kapcsolót Vezetékes állásba.



4. Csatlakoztassa a vezérlőt Micro USB kábellel a PS4™ USB-csatlakozójához.

(A vezérlő nem tartalmaz USB-kábelt, kérjük, használja a PS4™ M-rendszerhez mellékelt USB-kábelt.)



5. Nyomja meg a vezérlőn a PS-gombot.



6. A LED-jelző villogni fog; amint a használónak kijelölt színben világít, a vezérlő csatlakoztatva van.

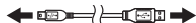
Töltés: Egy USB-kábel nem tartozék ezen termékhez.

Használhatja a PS4™ rendszerrel szállított USB-kábelt, vagy vásárolhat egyet külön.

Töltse a terméket úgy, hogy USB-kábellel csatlakoztatja a PS4™ konzol USB-portjához, miközben a konzol be van kapcsolva vagy készenléti állapotban van.

A töltés során a LED-lámpa lassan villog. A LED-világítás kialszik, amikor az akkumulátor teljesen feltöltődött.

(A vezérlő használata közben a LED lassan villog a felhasználónak kijelölt színnel. A töltés befejeztével a LED folyamatosan világít.)



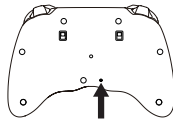
Csatlakoztassa a gamepad USB-csatlakozóját a PS4™ M rendszer USB-portjához.

Ha a vezérlő nem reagál, vagy reagál, anélkül, hogy használnák,

Amennyiben a vezérlő nem reagál vagy váratlanul reagál, kövesse az alábbi lépéseket:

A vezérlő visszaállítása

- 1 Használjon egy vékony tárgyat a vezérlő hátoldalán található reset gomb megnyomásához.
- 2 Vegye ki a vevőt a PS4™-ből, majd csatlakoztassa újra.
- 3 Ismétlje meg a vezérlő és a PS4™ csatlakoztatására vonatkozó lépéseket.



Reset-gomb

Műszaki adatok

Méret (kb.): (Sz) 150 mm x (Mé) 60 mm x (Ma) 100 mm Súly (megközelítőleg): 250 g. Az akkumulátor üzemideje teljes feltöltöttségnél (megközelítőleg): 6 óra.
Töltési idő: legfeljebb 2 óra Kapcsolati hatótávolság (megközelítőleg): Akár 10 m. Egyidejűleg csatlakoztatható eszközök száma: 4.

A termék normál működését elektromágneses zavarok befolyásolhatják.
Szükség esetén állítsa vissza a terméket a használati útmutató szerint a normál működés folytatásához.

Amennyiben ez nem oldja meg a problémát, kérjük, használja a terméket más helyen.

Ne csatlakoztassa a kábelt hálózati aljzatba.
Kérjük, őrizze meg a kapcsolattartási adatokat.

ÚTMUTATÁS AZ ÁRTALMATLANÍTÁSHOZ

Amennyiben a készüléken vagy annak csomagolásán az alábbi jelölést látja, az azt jelenti, hogy ezt a terméket Európában nem szabad a háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani.

A termék és az akkumulátorok helyes ártalmatlanítása érdekében kérjük, tájékozódjon a helyi törvényekről és előírásokról, amelyek az elektronikai eszközök és akkumulátorok ártalmatlanítására vonatkoznak.

Ezzel hozzájárul a természeti erőforrások megóvásához és az elektronikus hulladék kezelésének javításához. Csak EU országokra érvényes.

Garancia

A vásárlástól számított első 30 napon belüli minden jótállási igénnyel kérjük, forduljon az eredeti vásárlás helyén található kereskedőhöz. Amennyiben a jótállási igényét a szakkereskedő nem tudja teljesíteni, vagy egyéb kérdése van, kérjük, közvetlenül forduljon a HORI-hoz az info@horiuk.com címen.



Csak EU és Törökország

A csomagoláson található képek és ábrák eltérhetnek a tényleges terméktől.
A gyártó fenntartja a jogot, hogy a termék műszaki jellemzőit előzetes értesítés nélkül megváltoztassa.
A HORI és a HORI logó a HORI bejegyzett védjegyei.

"B", „PlayStation”, „PS4” és „AOXO” a Sony Entertainment Inc. bejegyzett védjegyei. Minden jog fenntartva.
Értékesítésre engedélyezve az EU, Afrika, Közép-Kelet, India és Óceánia területén.
Exkluzív használatra a PS4™ konzollal.



Kínában gyártva.

TRA

REGISZTRÁCIÓS SZÁM:
ER75033/19

Forgalmazói azonosító:
DA83575/19

Használati útmutató

Köszönjük, hogy ezt a terméket választotta.

Használat előtt kérjük, figyelmesen olvassa el a használati útmutatót.

Az útmutató elolvasása után őrizze meg későbbi tájékozódás céljából.

Tartalom

Ez a termék nem tartalmaz USB-kábelt. Használja a PS4™ dobozában található kábelt, vagy vásárolja meg külön.



Vezérlő x1



Vevőegység x1



Használati útmutató x1

Platform

PlayStation®4 - Figyelmeztetés a PS4™-hez ¹ A termék használata előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót.



Az optimális működés érdekében frissítse a rendszer szoftverét a legújabb verzióra (minimum követelmény: v. 4.73).
A rendszer szoftververziókkal és frissítésekkel kapcsolatos további információkért tekintse meg a PS4™ használati útmutatóját.

Ez a termék nem rendelkezik hangszóró-, fényjelző-sáv- vagy mozgásérzékelő bemenettel.
Kizárólag PlayStation®4 készülékkel használható.

Figyelmeztetés

Ez a termék apró alkatrészeket tartalmaz. Tartsa távol 3 év alatti gyermekektől.

Ne hagyja gyermekek számára hozzáférhető helyen. Apró alkatrész lenyelése esetén haladéktalanul forduljon orvoshoz.

Tartsa a vezérlőt poros vagy nedves környezetben kívül.

Kerülje az erős ütések vagy a termék terhelését.

Ne húzza meg a termék gombjait.

Ne szerelje szét, javítsa vagy módosítsa a terméket.

Tisztításhoz kizárólag puha, száraz kendőt használjon.

Ne alkalmazzon benzint vagy higítókat tartalmazó vegyszereket.

A terméket kizárólag rendeltetésszerűen használja.

Nem vállalunk felelősséget balesetekért vagy károkért, ha a terméket nem rendeltetésének megfelelően használják.

Figyelmeztetés a vezeték nélküli kommunikációval kapcsolatban

Ez a termék 2,4 GHz-es frekvenciasávot használ. Más vezeték nélküli eszközök is használhatják ugyanazt a frekvenciasávot. Az egyéb vezeték nélküli eszközökkel történő rádiózavarok megelőzése érdekében kérjük, figyeljen az alábbiakra:

- 1 - A termék használata előtt győződjön meg róla, hogy a közelben nem működik más vezeték nélküli eszköz.
- 2 - Ha előfordul rádiózavar a termék és egy másik vezeték nélküli eszköz között, változtassa meg a használat helyét, vagy kapcsolja ki a másik vezeték nélküli eszközt.

Ne használja tiltott helyeken, például kórházakban vagy más elektronikus eszközök közelében.

Figyelmeztetés az akkumulátorral kapcsolatban

Ha az akkumulátor savat szivárog, ne érintse meg kézzel.

Ne szerelje szét, ne melegítse, ne módosítsa, ne cserélje ki, és ne tegye az akkumulátorokat vízbe vagy tűzbe.

Ez az eszköz leállhat, vagy csökkenhet a hatótávolsága, amikor az akkumulátor lemerült.

A termék beépített akkumulátorának töltési és kisütési ciklusainak száma körülbelül 500. Az akkumulátor élettartama függ a tárolási módjától, a használatától, a környezeti feltételektől stb.

Ha a teljesen feltöltött akkumulátor használati ideje jelentősen csökken, az akkumulátor élettartama lejárt.

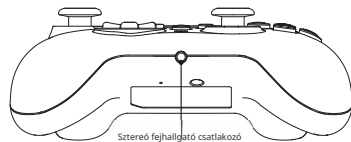
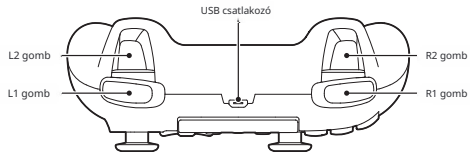
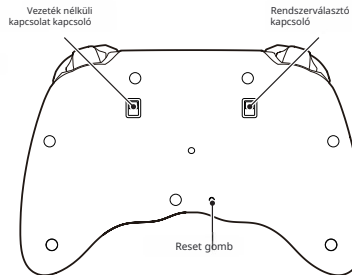
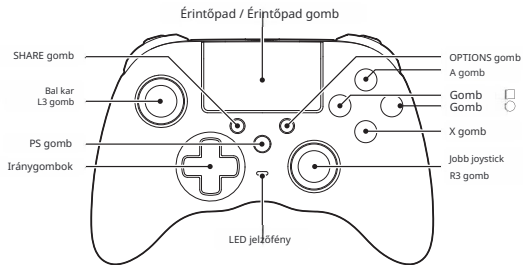
Töltse fel évente legalább egyszer a funkció megőrzése érdekében, még akkor is, ha az eszközt hosszabb ideig nem használja.



Li-ion 00

A Li-ion akkumulátorok újrahasznosítható erőforrások.

Elrendezés



Eszköz csatlakoztatása: Ez a termék nem társítható USB-kábel használatával.

< Vezeték nélküli csatlakozás esetén >

1. Kapcsolja be a PS4™ rendszert.

2. Csatlakoztassa a vevőkészüléket a konzol USB-portjába.



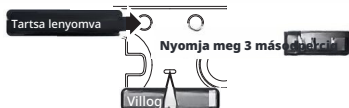
3. Állítsa a rendszer-kiválasztó kapcsolót « PS4™ » állásba.



4. Állítsa a vezeték nélküli csatlakozó kapcsolót vezeték nélküli üzemmódba.



5. Tartsa lenyomva a SHARE gombot, majd nyomja meg a PS gombot legalább 3 másodpercig. A LED jelzőfény elkezd villogni (fehér fény), jelezve a csatlakozási folyamat kezdetét.



6. Amikor a játékos jelzőfénye világít, a csatlakoztatás befejeződött.

Egy korábban párosított vezérlő használatához egyszerűen tartsa lenyomva 1 másodpercig a PS gombot.

A PS4™ konzolhoz vezeték nélküli kapcsolaton keresztül legfeljebb 2 vezérlő csatlakoztatható. Ehhez azonban két különálló vevőt kell használni. (Kábelkapcsolat esetén akár 4 vezérlő is csatlakoztatható.)

* Amikor a PS4™ konzol alvó üzemmódban vagy kikapcsolt állapotban van, illetve amikor a vezérlő le van választva a vevőről, a LED jelzőfény kétszer vagy háromszor sárgán villog, majd kialszik. Ezzel a vezérlő ki fog kapcsolni.

● A vezérlő PC* használatához állítsa a rendszerválasztó kapcsolót „PC*” állásba, majd kövesse a fent leírt csatlakozási utasításokat.

* Alvó üzemmódból való visszatéréskor ne nyomjon meg semmilyen gombot, és ne érintse meg az analóg joystickokat.

* PC vezérlőként Xinput-on keresztül működik. Ez a termék nem támogatja a DirectInput-ot. A PC-kompatibilitás nem tesztelt és nem támogatott a Sony Interactive Entertainment Európá által.

< Vezetékes csatlakozás esetén >

1. Kapcsolja be a PS4™ rendszert.

2. Állítsa a rendszer-kiválasztó kapcsolót « PS4™ » állásba.



3. Állítsa a vezeték nélküli csatlakozó kapcsolót vezetékes üzemmódba.



4. Csatlakoztassa a vezérlő Micro USB kábelét a PS4™ konzol USB-portjához. (Az USB-kábel nem tartozék a csomagban.) Kérjük, használja a PS4™ konzolhoz mellékelt USB-kábelt.



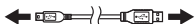
5. Nyomja meg a PS gombot a vezérlőn.



6. A LED jelzőfény elkezd villogni. Amint a játékos fény bekapcsol, a csatlakozási folyamat befejeződött.

Hogyan kell tölteni: Ez a termék nem tartalmaz USB kábelt. Használja a PS4™ dobozában található kábelt, vagy vásárolja meg külön.

USB kábellel töltheti, ha a kábelt ehhez a termékhez, valamint a PS4™ M USB portjához csatlakoztatja, miközben a készülék be van kapcsolva vagy készenléti üzemmódban van. A vezérlő töltése közben a LED jelzőfény lassan villog. A villogás megszűnik, amint az akkumulátor teljesen fel van töltve. (A termék használata közben a játékos fény lassan villog, ha töltés alatt áll. Amint a töltés befejeződik, a LED jelzőfény folyamatosan világít.)



Csatlakoztassa a vezérlő USB-csatlakozóját a PS4™ M rendszer USB-portjába.

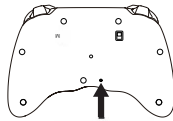
Ha a vezérlő nem reagál vagy szabálytalanul reagál,

Ha a vezérlő nem reagál a parancsokra, vagy hibásan működik, kövesse az alábbi lépéseket.

A vezérlő visszaállítása.

1 Egy hegyes tárgy segítségével nyomja meg a vezérlő hátoldalán található reset gombot.
2 Vegye ki a vevőt a PS4™ konzolból, majd helyezze vissza.

③ Kövesse a csatlakoztatási útmutatót, hogy újracsatlakoztassa a vezérlőt a PS4™ konzolhoz.



Reset gomb

Műszaki adatok

Méreték: (Sz) 150 mm x (Mé) 60 mm x (M) 100 mm Súly: 250 g Az akkumulátor élettartama teljes feltöltés után: kb. 6 óra
Töltési idő: legfeljebb 2 óra Kapcsolati távolság: legfeljebb 10 m Egyidejű csatlakozások száma: 4 egység

A termék normál működését erős elektromágneses interferencia zavarhatja. Ilyen esetben egyszerűen állítsa vissza a terméket az alapértelmezett beállításokra.

(lásd a „Hogyan kell csatlakoztatni a terméket” részt).

Ha nem tapasztal javulást, javasoljuk, hogy használat előtt helyezkedjen elektromágneses zavaroktól mentes területre.

A vezetékeket tilos elektromos aljzatba csatlakoztatni.

Kérjük, őrizze meg a termék csomagolását és a használati útmutatót későbbi áttekintés céljából.

Ne próbálja meg a termék kábeleit elektromos aljzathoz csatlakoztatni.

Őrizze meg az elérhetőségi adatokat későbbi hivatkozás céljából.

TERMÉK ÁRTALMATLANÍTÁSI INFORMÁCIÓK

Amennyiben ezen szimbólumot látja termékünkön vagy csomagolásán, az azt jelzi, hogy az adott terméket vagy akkumulátort az EU-ban nem szabad háztartási hulladékként kezelni. A termék vagy az akkumulátor megfelelő hulladékkezelésének biztosítása érdekében kérjük, hogy az elektromos készülékek és akkumulátorok kezelésére vonatkozó helyi jogszabályoknak megfelelően ártalmatlanítsa azokat. Ezzel hozzájárulhat a természeti erőforrások megőrzéséhez és az elektromos hulladékok kezelésére, valamint újrahasznosítására vonatkozó környezetvédelmi előírások színvonalának javításához. Ez kizárólag az EU országaira érvényes.

GARANCIA

A vásárlástól számított első 30 napon belüli garanciális igények esetén kérjük, forduljon ahhoz a kereskedőhöz, ahol a terméket eredetileg megvásárolta, a részletekért. Amennyiben a garanciaigény nem dolgozható fel az eredeti viszonteladó által, vagy bármilyen kérdés merül fel termékkatalógusunkkal kapcsolatban, kérjük, forduljon közvetlenül a HORI-hoz a info@horiuk.com e-mail címen.

A bemutatott ábra eltérhet a valós terméktől.

A gyártó fenntartja a jogot, hogy előzetes értesítés nélkül módosítsa a termék dizájnját vagy műszaki adatait.

A HORI és a HORI logó a HORI bejegyzett védjegyei.

"B", „PlayStation”, „PS4” és "AOX □" a Sony Interactive Entertainment Inc. bejegyzett védjegyei. Minden jog fenntartva. Értékesítésre engedélyezve Európában, Afrikában, a Közel-Keleten, Indiában és Óceániában. Kizárólag PS4™ használatra. –



Csak az EU-ra és Törökországra vonatkozik.



Kínában készült

TRA

REGISZTRÁCIÓS SZÁM:
ER75033/19

Forgalmazói azonosító:
DA83575/19

Használati útmutató

Köszönjük, hogy ezt a terméket választotta.
Használat előtt kérjük, olvassa el figyelmesen a használati útmutatót.
Miután elolvasta, kérjük, őrizze meg későbbi felhasználásra.

Tartalom

Ez a termék nem tartalmaz USB-kábelt. Használja a PS4™ rendszerrel szállított kábelt, vagy vásároljon külön.



Vezérlő x1



Vevőegység x1



Használati útmutató x1

Platform

PlayStation®4 Figyelmeztetés



Kérjük, használat előtt olvassa el a PS4™ rendszerhez mellékelt használati útmutatót



Az optimális működés érdekében frissítse a rendszer szoftverét a legújabb elérhető verzióra, (minimum követelmény: v. 4.73). A rendszer szoftververzióiról és frissítésekről további információkért tekintse meg a PS4™ használati útmutatóját.

Ez a termék nem rendelkezik hangszóróval, fénycsikkal vagy mozgásérzékelővel.
Kizárólag PlayStation®4 használatra.

Figyelmeztetés

Ez a termék apró alkatrészeket tartalmaz. Tartsd távol három év alatti gyermekektől.

Ne engedd, hogy kisgyermeked játsszanak vele.

Ha véletlenül lenyelték valamelyik alkatrészt, azonnal kérj orvosi segítséget.

Tartsd a vezérlőt távol nedves vagy poros környezettől.

Ne alkalmazz túl nagy erőt a terméken, és ne tedd ki ütésnek.

Ne próbáld eltávolítani a termék gombjait.

Ne próbáld szétszedni, javítani vagy módosítani ezt a terméket.

Tisztításhoz csak puha, száraz ruhát használj.

Ne használj benzol- vagy oldószertartalmú vegyszereket.

Ne használja a terméket más célra, mint amelyre tervezték.

A Hori nem vállal felelősséget a termék nem rendeltetésszerű használatáért.

Figyelmeztetés a vezeték nélküli jelre vonatkozóan

Ez a termék a 2,4 GHz-es frekvenciasávot használja. Előfordulhat, hogy más vezeték nélküli eszközök is ezt a frekvenciasávot használják. Az interferencia elkerülése érdekében, kérjük, tartsa be a következő ajánlásokat:

1. A termék használata előtt győződjön meg arról, hogy a közelben lévő más vezeték nélküli eszközök ki vannak kapcsolva.
2. Kivételes esetben, ha interferencia lép fel e termék és más vezeték nélküli eszközök között, használja ezeket külön helyiségben, vagy kapcsolja ki a rádióhullám-kibocsátást a másik eszközön.

Ne használja a terméket tiltott területeken, például kórházakban vagy más elektronikus eszközök közelében.

Figyelmeztetés az akkumulátorra

Ha az akkumulátor szivárgott, ne kezelje csupasz kézzel.

Ne szerelje szét, ne melegítse, ne kezelje az akkumulátort, és ne dobja tűzbe vagy vízbe. A sérülés vagy szivárgás sérüléseket vagy égési sérüléseket okozhat.

Ez a termék működésképtelenné válhat vagy elveszítheti a hatótávolságát, ha az akkumulátor túltöltődik.

A termék beépített akkumulátora körülbelül 500 töltési és kisütési ciklusra van tervezve.

Az akkumulátor tényleges élettartama a termék karbantartásától, használatától, környezeti feltételeitől stb. függ.

Ha egy teljesen feltöltött akkumulátor üzemideje szokatlanul rövid, az valószínűleg az élettartam végének jele.

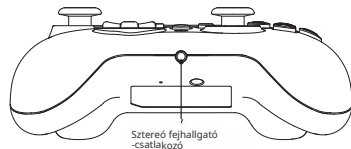
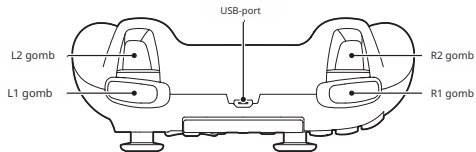
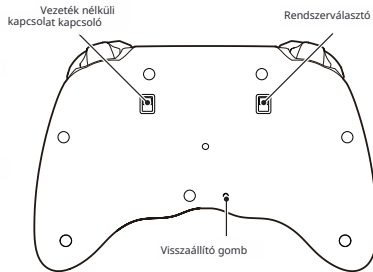
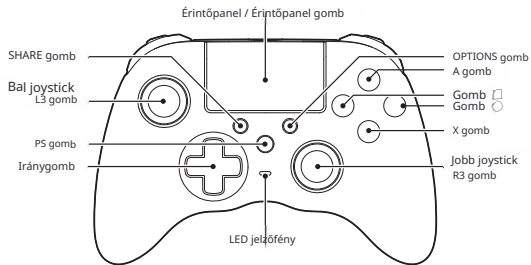
Kérjük, évente legalább egyszer töltsse fel az akkumulátort, hogy működőképese maradjon, még hosszabb használaton kívüli időszak esetén is.



A lítium-ion akkumulátorok újrahasznosíthatók.




Li-ion 00

Sémaraajz

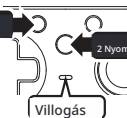


Csatlakozási mód: Ez a termék nem párosítható USB-kábellel.

< A termék vezeték nélküli vezérlőként történő használatához >

1. Kapcsolja be a PS4™ rendszert.
2. Csatlakoztassa a vevőkészüléket az USB-porthoz. 
3. Válassza ki a « PS4™ » rendszert a rendszerválasztón. 
4. Helyezze a vezeték nélküli csatlakozókapcsolót Wireless (Vezeték nélküli) állásba. 
5. Nyomja meg a PS gombot, miközben legalább 3 másodpercig lenyomva tartja a SHARE gombot.
A LED jelzőfény fehér villogással jelzi a párosítási folyamat megkezdését.

1 Nyomva tartás



2 Nyomja meg és tartsa lenyomva 3 másodpercig

(Villogás)



6. A játékos LED jelzőfénye felgyullad, jelezve, hogy a párosítás megtörtént.
* Már korábban párosított vezérlő csatlakoztatásához egyszerűen tartsa lenyomva a PS gombot 1 másodpercig.
※ Lehetséges két vezérlőt vezeték nélkül csatlakoztatni a PS4™-hez. Ehhez két vevőre lesz szükség. (Kábellel akár négy vezérlő is csatlakoztatható egyszerre.)

- Amikor a PS4™ alvó módba lép vagy kikapcsol, vagy amikor a vezérlő megszakad a vevővel való kapcsolat, a LED jelzőfény 2 vagy 3 alkalommal sárga fényvillanással jelez, majd kialszik. Ekkor a vezérlő kikapcsol.
- A vezérlő PC* használatakor helyezze a rendszerválasztót „PC*” pozícióba, majd kövesse a fent említett párosítási lépéseket.

* Az alvó módból való visszatéréskor ne nyomjon meg semmilyen gombot, és ne érintse meg az L/R analóg karokat.

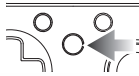
* PC-hez XInput-ként működik vezérlőként. Ez a termék nem kompatibilis a DirectInput rendszerrel. A Sony Interactive Entertainment Európa nem tesztelte, és nem garantálja a PC-kompatibilitást.

< A termék vezetékes vezérlőként történő használatához >

1. Kapcsolja be a PS4™ rendszert.
2. Válassza ki a « PS4™ » rendszert a rendszerválasztón. 
3. Helyezze a vezeték nélküli csatlakozókapcsolót Wired (Vezetékes) állásba. 
4. Csatlakoztassa a vezérlőt a PS4™ Micro USB kábelével a PS4 USB-portjához. (USB kábel nem tartozék. Használja a PS4™ rendszerhez mellékelt kábelt.)



PS4™

5. Nyomja meg a vezérlő PS gombját. 

6. A LED jelzőfény villogni fog. A párosítás befejeződik, amikor a játékos LED-je felgyullad.

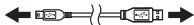
Töltési mód: Ez a termék nem tartalmaz USB-kábelt.

Használja a PS4™ rendszerhez mellékelt kábelt, vagy vásároljon külön kábelt.

A termék újratölthető, ha USB-kábellel csatlakoztatja a PS4™ rendszer USB-portjához, miközben az be van kapcsolva vagy készenléti módban van.

A LED jelzőfény lassan villog töltés közben. Amint a vezérlő teljesen feltöltődött, a villogás megszűnik.

(Használat közben a játékos LED-je lassan villog a vezérlő töltése alatt. A teljes feltöltést követően a LED jelzőfény folyamatosan világít.)



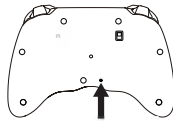
A vezérlő USB-csatlakozóját helyezze be a PS4™ rendszer USB-portjába.

Ha a vezérlő nem reagál, vagy helytelenül működik,

Ha a vezérlő nem működik megfelelően vagy hibásan reagál, kövesse az alábbi lépéseket.

A vezérlő gyári beállításainak visszaállítása:

1. Használjon egy vékony tárgyat a vezérlő hátoldalán található visszaállító gomb megnyomásához.
2. Húzza ki a PS4™ rendszer vevőegységét, majd csatlakoztassa újra.
3. Kövesse a fent felsorolt lépéseket a vezérlő PS4™ rendszerhez történő párosításához. ↔



Visszaállító gomb

Műszaki adatok

Méret (kb.): (szélesség) 150 mm x (mélység) 60 mm x (magasság) 100 mm
Töltési idő: legfeljebb 2 óra Jelátviteli távolság (kb.): legfeljebb 10 m

Súly (kb.): 250 g Teljesen feltöltött akkumulátor üzemideje (kb.): 6 óra
Egyidejű csatlakozások száma: 4 db

Erős elektromágneses interferenciák megzavarhatják a termék helyes működését.

Ilyen esetben egyszerűen húzza ki, majd csatlakoztassa újra a terméket a használati útmutatóban foglaltak szerint, (csatlakozási mód) a normál működés helyreállításához.

Ha ez nem hoz eredményt, helyezze a terméket elektromágneses interferenciától mentes helyre, majd próbálja újra.

Ne csatlakoztassa a termék kábeleit hálózati aljzathoz.

Őrizze meg az elérhetőségi adatokat esetleges kérdések esetére.

INFORMÁCIÓ A TERMÉK HULLADÉKKEZELÉSÉRŐL

Ha ezt a szimbólumot látja termékünkön vagy csomagolásán, az azt jelenti, hogy a terméket vagy akkumulátort nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kezelni az EU területén. A termék vagy akkumulátor megfelelő hulladékkezelésének biztosítása érdekében kérjük, tartsa be a helyi villamos készülékekre és akkumulátorokra vonatkozó jogszabályokat a lakóhelyén.

Ezzel hozzájárul a természeti erőforrások megőrzéséhez, valamint az elektromos hulladékok kezelésére és újrahasznosítására vonatkozó környezetvédelmi előírások betartásához.

Ez kizárólag az EU országaira vonatkozik.

Garancia

Ha a termék garanciájával kapcsolatos probléma merül fel a vásárlástól számított első 30 napon belül, kérjük, lépjen kapcsolatba azzal az üzlettel, ahol a terméket vásárolta. Amennyiben az adott üzlet nem fogadja el a reklamációt, illetve bármilyen termékkatalógusunkkal kapcsolatos kérdés esetén, kérjük, forduljon közvetlenül az info@horiuk.com címre.

A valós termék eltérhet a képi megjelenítéstől.

A gyártó fenntartja a jogot, hogy a termék dizájnját és jellemzőit előzetes értesítés nélkül módosítsa.

A HORI és a HORI logó a HORI bejegyzett védjegyei.

"PlayStation", "PS4" és "△○×□" a Sony Computer Entertainment Inc. bejegyzett védjegyei. Minden jog fenntartva. Értékesítésre engedélyezve Európában, Afrikában, a Közel-Keleten, Indiában és Óceániában. Kizárólagos használatra PS4™-hez.



Kínában gyártva



Csak az EU-ban és Törökországban

TRA

REGISZTRÁCIÓS SZÁM:

ER75033/19

Forgalmazói azonosító:

DA83575/19

EN

Egyszerűsített Megfeleléségi Nyilatkozat

Ezúton a Hori kijelenti, hogy ez a termék megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.

A teljes EU megfeleléségi nyilatkozat szövege a következő internetes címen érhető el:

<https://hori.co.uk/consumer-information/>

Az Egyesült Királyság számára: Ezúton a Hori kijelenti, hogy ez a termék megfelel a vonatkozó jogszabályi követelményeknek.

A megfeleléségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el:

<https://hori.co.uk/consumer-information/>

FR

Egyszerűsített UE Megfeleléségi Nyilatkozat

A Hori kijelenti, hogy ez a termék megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.

Az UE megfeleléségi nyilatkozat teljes szövege a következő címen érhető el:

<https://hori.co.uk/consumer-information/>

DE

Egyszerűsített Megfeleléségi Nyilatkozat

Ezúton a Hori megerősíti, hogy ez a termék megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.

Az EU megfeleléségi nyilatkozat teljes szövege az alábbi internetes címen érhető el:

<https://hori.co.uk/consumer-information/>

IT

Egyszerűsített CE-megfeleléségi nyilatkozat

A Hori kijelenti, hogy ez a termék megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.

A CE-megfeleléségi nyilatkozat teljes szövege az alábbi internetes címen érhető el:

<https://hori.co.uk/consumer-information/>

ES

Egyszerűsített megfeleléségi nyilatkozat

Ezúton a Hori kijelenti, hogy ez a termék megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.

Az EU megfeleléségi nyilatkozat teljes szövege az alábbi internetes címen érhető el:

<https://hori.co.uk/consumer-information/>

	Működési frekvenciasáv(ok) / Használt frekvenciasáv(ok) / Működési frekvenciasáv / -sávok / Működési frekvenciasáv / Működési frekvencia	Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény / Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény / Maximális adóteljesítmény / Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény / Maximális rádiófrekvencia-teljesítmény
Bluetooth	2402-2483MHz	OdBm